懇寧坎大药房
Cunningham Drug Stores
Vancouver, B. C.

消痔藥膏
PILOCAINE
消痔藥膏或坐藥
不用割
每六毫五一盒兩壹元一二五
支行在哥林比亞夾喜市定街

事務所
（地址）喜市定夾緬街（即藏書樓對面）第四層四百〇二至四百〇四號
（代理）何盈基
民刑訴訟
各種文件
交涉事宜
402-3-4 Dawson Building
Vancouver B. C
Telephone Marine 4024

東莞 **李福包醫皮膚百病限日痊愈**
得此良藥斷無皮膚患之必要

▲秘製環球唯一實驗包癒皮膚百病膏 每盒弍圓五

此藥膏由羅浮山白鶴寺老僧人印田禪師傳授
此藥膏乃破天荒百發百中專治實驗包愈皮膚百病獨一無二之聖藥無論任何皮膚濕毒粒毒血毒痕癢及遠年諸般頑癬疥蟲小兒胎毒紊掃除一概皮膚痕癢等症搽此藥膏立即止癢並無燻肉痛苦將此藥膏每日搽三次數日內包能痊愈若然不愈即將原銀加倍率回確有實驗非常之把握如無實驗豈敢誇大言

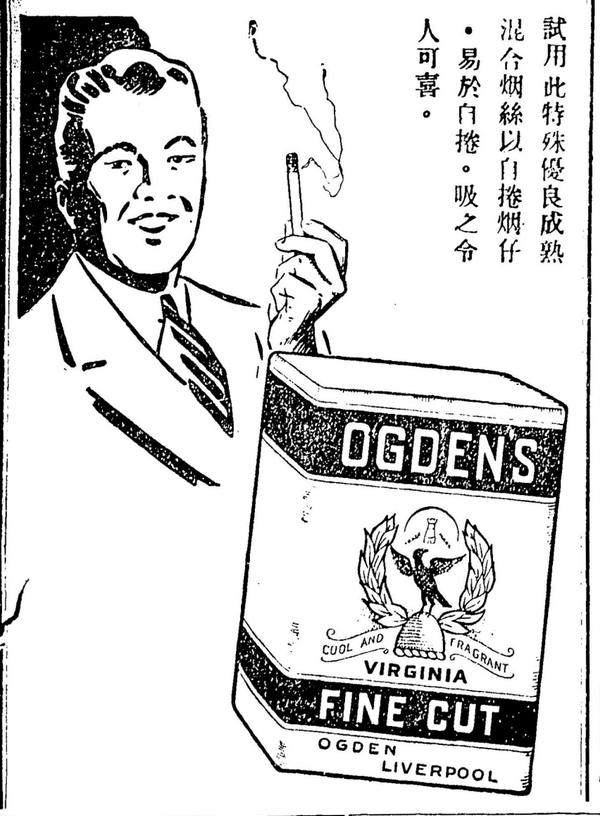
諸君注意如有皮膚患者搽此藥膏勝過拜靈神
本醫生醫務所寓哥林比街四壹四號雲哥華旅館四號房

代理處 金利源 國信公司 埠域 滙生源五大商店
廣萬生 元發華棧
◎通訊處 LEE FOOK, P.O. Box 65 Vancouver, B.C. Can.

◎恭頌實效皮膚痛癢之良藥
李福先生大鑒前上月付來皮膚藥膏二盒照先生之藥搽患有痛苦除去痊愈如此良醫之聖藥效驗予感先生之賜也目下吾有位弟前曾有粒毒症再請先生付來皮膚藥膏二盒每盒二元五毫銀七元半勞先生付來應用由 C.O.D 便妥此請
民國三十二年 十月廿六日 从化裸市埠 弟馬文付

◎恭頌良醫聖藥應驗如神
弟患皮膚濕毒痕癢不堪經有數年之久如虫行蟻咬無法制止報李福先生廣告有皮膚百病膏即購壹盒試用立見奇功再購數盒繼續搽之果然藥到病除弟深感先生之戴德愧無以報謹登數言俾同病者知所問津焉
旅雲埠台山湯湖李長煒恭頌

◎恭頌東莞 **李福先生之良藥**
▲踏破鐵鞋無處覓 ▲得來全不費心神
啟者弟日前雙手患皮膚濕毒所患之處干枯皮厚屢起白壳如屑再復壹層紅浮腫痛痕癢難堪經有年餘屢延請中西醫療治用盡中西各藥俱皆罔效弟偶閱大漢公報李福先生之廣告有秘製皮膚百病藥膏即購壹盒試用將他之藥膏搽後登時止癢壹盒搽不數日將弟之痛苦痕癢消除痊愈之後至今有六個月之久現下弟之雙手比較以前更加異常軟滑弟經試用過此種皮膚良藥方知事實的確快過拜靈神不謬也拜靈神未有如此之快捷此頌
旅雲埠增邑白石鄉郭慶良謹頌



試用此特殊優良成熟混合烟絲以白捲烟仔，易於白捲。吸之令人可喜。

▲★祖國新聞▼★

◎省府通過

學生疏散辦法

曲江通訊 廣東省政府第五三四次委員會議 於六月五日舉行 決議要案如下 ㈠胡委員王委員會復審查財政廳簽呈擬廣東省加強推行儲蓄辦法施行細則壹案意見 請公決案 決議 照審查意見通過 ㈡胡委員高委員會復 審查財政廳所擬具廣東省各縣市管理廿三年度舉辦籌捐收入辦法一案意見 請公決案 決議 照審查意見通過 ㈢胡委員王委員會復 審查財政廳擬具廣東省推行鄉鎮公益儲蓄運動實施細則一案意見 請公決案 決議照審查意見通過 ㈣胡委員函復審查秘書處簽擬具廣東各省區行政督察專員兼保安司令暨署（市）政府管理局公務員福利委員組織規程一案意見 請公決案 決議 照審查意見通過 （未完）

台山臨參會成立

台山通訊 台山縣臨時參議會議長員任狀 已於昨六月壹日奉到 因會所壹時未能擇定 及因時局問題 延至昨十二日始宣告成立 事先由議長副分函各參議員於是日到會舉行首次全體預備會 商討各項問題 正議長黃錫五 副議長伍潤三 秘書譚錫予 先到會佈置壹切 其餘參議員陳覺生 饒燄秋 李俊豪 譚蔚亭 朱以中 李青漣 劉訊齋 甄文譜等十六人 魚貫而至 尚有梅直廷 麥英俊 伍子車 陳守憲三參議員趕不及參與 預備會由正議長黃錫五主持 首由黃議長宣佈該會成立 繼由譚秘書報告籌備經過 隨商談結果 定期六月廿八日補行成立宣誓就職典禮 暨第壹屆第壹次全體大會 會期壹連三天 所有提案限於廿武日以前送到秘書室彙集 加緊修葺會所工程於會期前完竣 又該會已派出陳昭晖 黃信祿 伍杰光等爲幹事 加緊籌備第壹次全體大會

關煥
接車行李貨物
兼有煤炭發售
131 E. PENDER ST.
Vancouver, B. C.
日 MA. 1037 夜 MA. 9827

亞洲旅館
加拿大 雲高華
AH CHOW ROOMS
139 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
本旅館毀在雲高華埠適中地点久蒙
胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅
潔汽爐溫煖冷熱水嘘・溫泉浴室・近更
改良裝修完備租價克己倘
歡迎
門牌片叮街東壹弍號馬金紫總堂樓下
電話 PA. 6962
司理馬本步敬啓

藥(蝦)大根丸
發育不全根細短小每晚一服藥達丹田鼓吹根大成夜發育食丸一料偉大驚人六寸不等効驗如神若戰秦樓預早半点吞丸一服左抗花紅右敵柳綠如龍似虎百戰百勝如蒙光顧請早購備食存無幾絕市近期
每盒一元 一打 九元
六顆五元 兩打十五元
十 兩 內 寄費 每料拾八圓 五毫

(扶鎗久戰丸)
臨陣退縮君無防一顆彈丸力抵抗遇敵交戰無退縮越戰越勇越加强此丸轟烈每服必應如不効驗原銀奉回
每樽壹元 寄費五仙

(長期抗戰露)
外搽鎗管・延長抗戰・彈無虛發・鎗鎗準繩・
每顆壹元 每打六元 兩打十元

(撚花戀情素)
用素一顆・置于口口・兩性親近・情如膠漆・永不忘君・用法有單說明・
每顆壹元 每打六元 兩打十元

(佳偶香素)
佳偶未成・香素餌之・夫婦不和・香素解之・情場失意・香素挽之・三角戀愛・香素奪之・
每盒壹圓 每打拾圓

(實驗消痔丸)
主肛門痕癢內外痔瘡大便痛苦 努出腸頭 痔垂血下治 紅白痢症 一服見功 如不立效 原銀奉回
每樽二元 另加郵費一毛

(頑癬掃光水)
主治面部紅雲血癬・頭項牛皮頑癬・四肢對門濕癬・週身松皮鱗癬・陰處痕癢風癬・此水清白・不汚衣・不燜肉・止癢殺菌・當堂見功・如不獲効・原銀奉回
壹打三圓 兩打五圓 郵費壹毫

(通尿殺菌丸)
每服一顆・尋筋追骨・搜羅菌質・盡從小便驅出・輕症三日其病若失・男婦咸宜・藥味清淡無鴆無嘔全憑小便・無碍工作・保無絕嗣・如不効驗・原銀奉回・
每樽壹元 寄費五仙

◎代理 敬文氏丸散
強大〇丸 加料十元 每盒六元
挽奪造化丸 每盒六元 試用壹元五 九折
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food) 每盒十元 單料三元 双料五元 九折
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy 每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水 【Leland's Kidney Tonic】 每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合 洗菲林及晒相
抗戰丸 每百顆五元 現收三元
Hen Sang Tong, 313 Main St. Vancouver, B.C.
雲埠天生堂謹・啓

美盛金舖
MEE SHING
434 Columbia Avenue
Marine 2501
Vancouver, B. C.

遷舖廣告
十足金業首飾
各廠大小鐘錶
各款眼鏡
司理鄧湛隆敢
臧線孖連
二五〇壹

榮榮公司啟事
本店崙製臘味及常有新鮮肉品發售・久已膾炙人口・現因原舖窄狹・特遷往喜市定街東四百五十八號擴充營業・男女僑胞・倘希源源賜顧爲荷・

周愛權
都朗皮大學及安省大鏡眼學業畢
專規驗老翻倒僑感
較模眼少修如胞激
眼時配相殘斬患麻
鏡尚鏡特鏡樣顧曼
JACK K. CHOW
OPTOMETRIST
128 E. Hastings St. Vancouver, B. C.
MAirne 5938 PAcific 5727

WING WING CO.
458 Hastings St. E.
Vancouver, B.C.
Phone HAST. 3041

黃一平醫生
專醫男婦老幼內外全科
醫務所設在亞彌街四四三號半【即蓮花旅館樓下】電話孖連三九二五
Chinese Herbal Dispensary, 443½ Abbott St. Vancouver, B.C.
外感傷寒 傷寒變症 久年心痛 久年胃病 久年風濕 陰陽惡瘡 久年夜尿 生男有法 來函問症 空函不答 外埠買藥 郵費自理 函索即寄 藥品目錄 久年胆石 跌打久積 骨節疼痛 久年頑癬 皮膚各病 生女有術 肇金二元 諸君見諒

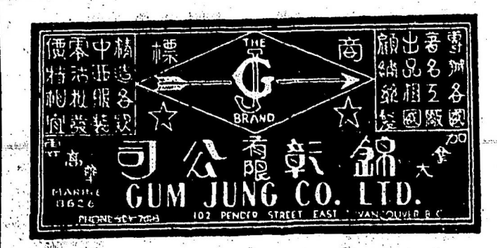
PITMAN OPTICAL HOUSE
605 Hastings St. West
Established 1921
匹一副眼鏡 保護一生 虛僞眼目 不能觀看 明眼眼鏡店

東亞旅館 雲哥華
TUNG AH ROOMS
101 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
片打街
重新廣告
本旅館新人接手營業大加改良煥然一新房舍通爽汽嘘溫煖床褥清潔水喉冷熱招待妥當往來便捷僑胞駕臨特別歡迎
◎電話 PA. 5080
司理人馬修識余毓堪全啟

合生隆記國貨商店
HOP SANG LUNG KEE & CO.
79 PENDER ST. E., VANCOUVER, B.C.
本號尚存有正祖國
甲種字丁
乙種字丁
存貨無多
趁早採辦
◎新電話 PAcific 5845

新亞旅社 雲高華埠
HOTEL SUN AH
(電話) MAR. 9064
100 Pender St. East
Vancouver, B. C.
本社在華區 地位最適當
房間空氣足 布置極輝煌
床褥日一換 雅潔又芬芳
煖氣與熱水 取用也無妨
各界來住宿 行李妥收藏
久暫由尊便 定價不敢昂
寫輪船車票 隨時可幫忙
請留心光顧 力知自不妄
司理關邦健謹啟

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone PAcific 6436
Vancouver, B. C.
壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水 Leland's Rheumatic Remedy
每樽壹元 及二元五毫
補腎藥水 【Leland's Kidney Tonic】
每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合 洗菲林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓



新到大帮布料
精造趨時服裝
旅館餐館用衣
各款工人衣服
家用線仔紗褲
加長羊毛褥仔
遠近僑胞惠顧
批價特別相宜

華友欲滙款回家鄉者注意
本銀行代理中國銀行・接理僑滙・非常妥當・現加改善・更爲快捷・滙價每國幣壹百元・伸坎幣六元・郵滙每張滙票收寄飛郵費八毫・電滙有中國銀行登記電滙號碼者・每次收電費坎幣二元五毫・華友欲滙款回家者・可向本行或本行之域埠分行接洽・如因言語不便・請直向合生隆記司理陳鼠山君處詢問可也
◎雲埠電話 Marine 2548
◎域埠電話 Garden 1171
奄派路銀行啓

奄派路銀行
行支有設埠域頓問點
Imperial Bank of Canada
Hastings & Abbott Street.
Vancouver, B.C.